

#### GEBRAUCHSINFORMATION: INFORMATION FÜR DEN ANWENDER

# COLIQUIFILM Augensalbe

Dickflüssiges Paraffin, weißes Vaselin, Wollwachsalkohole

# Lesen Sie die gesamte Packungsbeilage sorgfältig durch, denn sie enthält wichtige Informationen für Sie.

Dieses Arzneimittel ist ohne Verschreibung erhältlich. Um einen bestmöglichen Behandlungserfolg zu erzielen, muss COLIQUIFILM jedoch vorschriftsgemäß angewendet werden.

- Heben Sie die Packungsbeilage auf. Vielleicht möchten Sie diese später nochmals lesen.
- Fragen Sie Ihren Apotheker, wenn Sie weitere Informationen oder einen Rat benötigen.
- Wenn sich Ihre Beschwerden verschlimmern oder keine Besserung eintritt, müssen Sie auf jeden Fall einen Arzt aufsuchen.
- Wenn eine der aufgeführten Nebenwirkungen Sie erheblich beeinträchtigt oder Sie Nebenwirkungen bemerken, die nicht in dieser Gebrauchsinformation angegeben sind, informieren Sie bitte Ihren Arzt oder Apotheker.

#### Diese Packungsbeilage beinhaltet:

- 1. Was ist COLIQUIFILM und wofür wird es angewendet?
- 2. Was müssen Sie vor der Anwendung von COLIQUIFILM beachten?
- 3. Wie ist COLIQUIFILM anzuwenden?
- 4. Welche Nebenwirkungen sind möglich?
- 5. Wie ist COLIQUIFILM aufzubewahren?
- 6. Weitere Informationen

## 1. WAS IST COLIQUIFILM UND WOFÜR WIRD ES ANGEWENDET?

COLIQUIFILM Augensalbe ist ein Gleit- und Schutzmittel, das die Augen vor Austrocknung schützt.

COLIQUIFILM wird angewendet zur symptomatischen Behandlung bei:

- Trockenem Auge
- Traumatischen Entzündungen der Augenoberfläche verursacht durch:
  - o Bell-Lähmung
  - Abnormales Umstülpen des Augenlids nach außen (Ektropium), wobei die innere Oberfläche sichtbar und ungeschützt bleibt
  - o Lidverletzungen.

COLIQUIFILM wird bei Vollnarkosen und auf Intensivstationen angewendet, um einer Austrocknung des Auges vorzubeugen.

COLIQUIFILM wird zur unterstüzenden Behandlung angewendet bei:

- Trigeminus-Nervenlähmung
- Entzündungen der Augenoberfläche, die durch Viruserkrankungen ausgelöst sind
- Schäden der Augenoberfläche, um ein Verkleben von Auge und Augenlid zu vermeiden.

#### 2. WAS MÜSSEN SIE VOR DER ANWENDUNG VON COLIQUIFILM BEACHTEN?

#### COLIQUIFILM darf nicht angewendet werden,

wenn Sie überempfindlich (allergisch) gegen dickflüssiges Paraffin, weißes Vaselin oder Wollwachsalkohole sind.

# Besondere Vorsicht bei der Anwendung von COLIQUIFILM ist erforderlich,

wenn Sie Kontaktlinsen tragen. Kontaktlinsen müssen vor jeder Anwendung von COLIQUIFILM Augensalbe herausgenommen werden und dürfen erst nach 30 Minuten wieder eingesetzt werden.

# Bei Anwendung von COLIQUIFILM mit anderen Arzneimitteln

Bitte informieren Sie Ihren Arzt oder Apotheker, wenn Sie andere Arzneimittel einnehmen/anwenden bzw. vor kurzem eingenommen/angewendet haben, auch wenn es sich um nicht verschreibungspflichtige Arzneimittel handelt.

Wenn Sie neben COLIQUIFILM noch weitere Medikamente am Auge anwenden, warten Sie nach Anwendung des anderen Medikaments mindestens 5 Minuten, bevor Sie COLIQUIFILM anwenden. Wenden Sie COLIQUIFILM Augensalbe immer zum Schluss an.

#### Schwangerschaft und Stillzeit

COLIQUIFILM enthält Bestandteile, die seit vielen Jahren in anderen Arzneimittelzubereitungen verwendet werden und keine schädigenden Wirkungen auf Schwangere und Stillende haben. Daher sind für COLIQUIFILM keine besonderen Vorsichtsmaßnahmen während Schwangerschaft und Stillzeit notwendig. COLIQUIFILM kann während der Schwangerschaft und Stillzeit angewendet werden.

#### Verkehrstüchtigkeit und das Bedienen von Maschinen

Bei der Anwendung von COLIQUIFILM Augensalbe kann es infolge des Salbenfilms bei einigen Patienten zu Schleiersehen und einer vorübergehenden Beeinträchtigung des Sehens kommen. Bedienen Sie keine Fahrzeuge oder Maschinen und arbeiten Sie nicht ohne sicheren Halt, bis Sie wieder klar sehen.

#### Wichtige Informationen über bestimmte Bestandteile von COLIQUIFILM

COLIQUIFILM Augensalbe enthält Wollwachsalkohole.

Wollwachsalkohole können örtlich begrenzte Bindehautreizungen (z. B. Kontaktdermatitis) hervorrufen.

#### 3. WIE IST COLIQUIFILM ANZUWENDEN?

Wenden Sie COLIQUIFILM immer genau nach der Anweisung in dieser Packungsbeilage an. Bitte fragen Sie bei Ihrem Arzt oder Apotheker nach, wenn Sie sich nicht ganz sicher sind.

COLIQUIFILM wird am Auge angewendet.

Falls vom Arzt nicht anders verordnet, ist die übliche Dosis ein ca. ½ cm langer Salbenstrang (das entspricht etwa 15 mg), den Sie mehrmals täglich und zur Nachtzeit in den Bindehautsack einbringen. Die Häufigkeit der Anwendung richtet sich nach der Schwere der Krankheit.

# Hinweise zur Anwendung

Waschen Sie sich vor der Anwendung die Hände.

Neigen Sie den Kopf leicht nach hinten und richten Sie den Blick nach oben.

Ziehen Sie mit dem Zeigefinger das Unterlid leicht nach unten, bis sich eine Tasche bildet. Nähern Sie die geöffnete Tube vorsichtig dem Auge und drücken Sie einen ca. ½ cm langen Salbenstrang in den heruntergezogenen Bindehautsack.

Um Verletzungen am Auge zu vermeiden und damit COLIQUIFILM Augensalbe nicht verunreinigt wird, sollten Sie weder das Auge noch andere Oberflächen mit der Tubenspitze berühren.

COLIQUIFILM ist für die Dauertherapie geeignet.

Soweit nicht anders verordnet, sollten Sie COLIQUIFILM bis zum Abklingen des Krankheitsbildes anwenden.

Falls während der Anwendung von COLIQUIFILM Augensalbe Reizungen, Schmerzen, Rötung oder Veränderungen im Sehvermögen auftreten oder sich verschlimmern, sollten Sie die Behandlung beenden und mit Ihrem Arzt oder Apotheker sprechen.

Wenn Sie eine größere Menge von COLIQUIFILM angewendet haben, als Sie sollten Wenn Sie versehentlich zu viel COLIQUIFILM am Auge angewendet haben, stellt dies, abgesehen von einem möglichen vorübergehenden Schleiersehen, kein Risiko dar.

#### Wenn Sie die Anwendung von COLIQUIFILM vergessen haben

Wenn Sie die Anwendung von COLIQUIFILM vergessen haben, holen Sie die versäumte Anwendung nach, sobald Sie das Versäumnis bemerken und setzen Sie dann die Behandlung planmäßig fort. Wenden Sie nicht die doppelte Dosis an, wenn Sie die vorherige Anwendung vergessen haben.

Wenn Sie weitere Fragen zur Anwendung des Arzneimittels haben, fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.

#### 4. WELCHE NEBENWIRKUNGEN SIND MÖGLICH?

Wie alle Arzneimittel kann COLIQUIFILM Nebenwirkungen haben, die aber nicht bei jedem auftreten müssen.

Nach Anwendung von COLIQUIFILM können folgende Nebenwirkungen am Auge auftreten, die Häufigkeit ist aufgrund der verfügbaren Daten jedoch nicht abschätzbar.

Augenerkrankungen:

- Überempfindlichkeits- und Unverträglichkeitsreaktionen, z. B. Stechen, Brennen, Bindehaut- und Lidschwellung, Juckreiz, Fremdkörpergefühl, gerötetes Auge, Rötung des Augenlides (Augenliderythem), vemehrter Tränenfluss
- Schleiersehen

Erkrankungen des Immunssystems:

• Überempfindlichkeitsreaktionen

# Meldung von Nebenwirkungen

Wenn Sie Nebenwirkungen bemerken, wenden Sie sich an Ihren Arzt oder Apotheker. Dies gilt auch für Nebenwirkungen, die nicht in dieser Packungsbeilage angegeben sind. Sie können Nebenwirkungen auch direkt dem

Bundesinstitut für Arzneimittel und Medizinprodukte Abt. Pharmakovigilanz Kurt-Georg-Kiesinger-Allee 3 D-53175 Bonn Website: http://www.bfarm.de anzeigen. Indem Sie Nebenwirkungen melden, können Sie dazu beitragen, dass mehr Informationen über die Sicherheit dieses Arzneimittels zur Verfügung gestellt werden.

## 5. WIE IST COLIQUIFILM AUFZUBEWAHREN?

Arzneimittel für Kinder unzugänglich aufbewahren.

Sie dürfen das Arzneimittel nach dem auf dem Umkarton nach "Verw. bis" und auf dem Tubenfalz angegebenen Verfalldatum nicht mehr anwenden. Das Verfalldatum bezieht sich auf den letzten Tag des Monats. Nach dem erstmaligen Öffnen ist COLIQUIFILM Augensalbe 4 Wochen verwendbar. COLIQUIFILM Augensalbe nicht über 25 °C lagern.

#### 6. WEITERE INFORMATIONEN

#### Was COLIQUIFILM enthält

1 g COLIQUIFILM Augensalbe enthält:

Dickflüssiges Paraffin425 mgWeißes Vaselin573 mgWollwachsalkohole2 mg

COLIQUIFILM enthält keine weiteren Bestandteile.

#### Wie COLIQUIFILM aussieht und Inhalt der Packung

COLIQUIFILM ist eine weiche, cremefarbene, unkonservierte Augensalbe. Eine Tube enthält 3,5 g Augensalbe.

# Pharmazeutischer Unternehmer und Hersteller

Allergan Pharmaceuticals Ireland, Castlebar Road, Westport, County Mayo, Irland

Diese Gebrauchsinformation wurde zuletzt genehmigt im 04/2014.